

SEGRETO

~~SECRET~~

N° 542 prot.

26 Agosto 1945

RAFFORTO : SICHERHEITSPOLIZEI u. des S.D.  
COMANDO ALTA ITALIA OVEST (Gruppo  
Piemonte, Lombardia, Liguria)  
AUSCOMANDO MILANO e LOMBARDIA

a) S.D. Polizia di sicurezza e servizio di sicurezza in  
Alta Italia - Ovest. (Gruppo Piemonte Liguria Lombardia)

- 1) Detto organismo dipendeva direttamente dal Superiore Comando di Verona e precisamente dal generale delle S.S. Harster, Comandante in capo delle S.D. in Italia.
- 2) La sua sede era a Milano all'albergo REGINA.
- 3) Comandante era il colonnello delle S.S. <sup>(C.I.)</sup> W. RAUFF.
- 4) L'ufficio del colonnello Rauff all'albergo Regina riceveva e distribuiva la posta riservata e segreta e quella indirizzata al Comando di Milano, pervenuta a mezzo di corrieri speciali o con la posta militare. Riceveva inoltre radiotelegrammi e missive telescritte. Raccoglieva la posta preparata dai singoli uffici per il controllo e la consegna ai corrieri in partenza. Sbrigava ed archiviava le pratiche riservatissime inerenti ad affari segreti di stato.
- 5) COLLOQUI UFFICIALI DEL COL. RAUFF: il colonnello RAUFF riceveva spesso personalità nel suo ufficio, nel quale era nascosto un microfono con diffusore in un'altra stanza. I colloqui più importanti furono in questo modo stenografati dalla segretaria del Rauff, signorina SUSI LUKASCH, nata a Wels-Linz, e venuta insieme al colonnello dalla Germania.

SECRET

THIS IS ALL THE INFORMATION PERTINENT  
TO THE SUBJECT OF THIS DOCUMENT. RPS

NAZI WAR CRIMES DISCLOSURE ACT

EXEMPTIONS Section 3(b)

- (2)(A) Privacy ☐  
(2)(B) Methods/Sources ☒  
(2)(G) Foreign Relations ☐

Declassified and Approved for Release  
by the Central Intelligence Agency  
Date: 2001, 2005

SECRET

- 2 -

- 6) PERSONALE ADDETTO AL COL. RAUFF. Aiutante del Col. Rauff era in principio il Tenente HARDER, deceduto in seguito a disgrazia accidentale (l'esplosione di un mitra caduto) accaduta al Garage Traversi. L'Harder non fu sostituito da altro ufficiale. Le sue mansioni furono in seguito esplicate da GIUSEPPE MUSSAK (altoatesino), interprete venuto a Milano al seguito del Rauff.

Oltre alla LUKASCH e al MUSSAK erano addetti al Rauff la traduttrice FLUGEL, cittadina germanica residente da tempo in Milano e l'impiegata d'ordine signorina HELGA BOROVSKA, nativa di Königsberg.

7) UFFICI DIRETTAMENTE DIPENDENTI DAL COL. RAUFF

- a) ufficio chiamato "SEZIONE VI", diretto dal tenente Guido ZIMMER con sede nella villa di via Cimarosa dietro la villa di Via Marengo.

I compiti di tale ufficio erano : controspionaggio ; preparazione radiotrasmittenti ; quinta colonna.

Addetti al Tenente Zimmer erano l'aiutante sottotenente HYNAI, una segretaria, un interprete.

Dall'ufficio dipendevano anche molti agenti e informatori esterni segreti.

- b) ufficio chiamato "SEZ. IV/3-F" sita in via Claudiano, angolo via Vegezio, diretto dal Conte THUN di origine trentina. Il Thun aveva anche un ufficio all'albergo Regina.

I compiti di tale ufficio erano principalmente la repressione dello spionaggio e del movimento di resistenza.

Aiutante del conte Thun era il Sonderfurehr HAUTH, alias dott. Com. - Facevano parte di tale ufficio molti impiegati ed agenti.

- c) ufficio chiamato "SEZIONE III", diretto dal Capitano HANS RAINER di Monaco.

I compiti di tale ufficio erano : i collegamenti con la Federazione Fascista ; il servizio informazioni riservato e riguardante segreti di stato ; la compilazione di relazioni sulle condizioni alimentari e generali, nonché sullo stato d'animo e sentimenti e atteggiamenti della popolazione.

Addetti a tale ufficio erano :

Aiutante Tenente RAUSCH (altoatesino)

SECRET

BEST AVAILABLE COPY

289